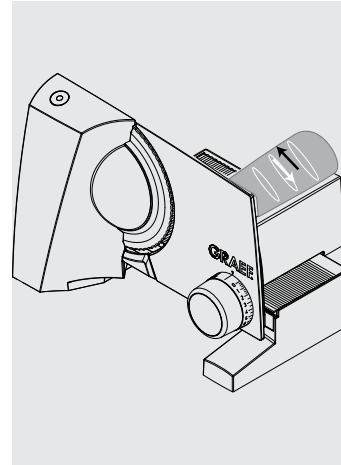
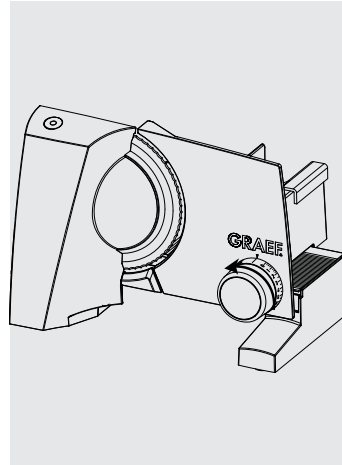
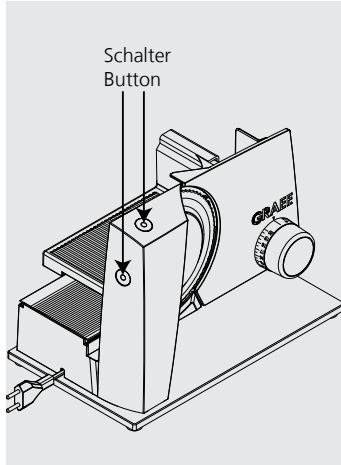
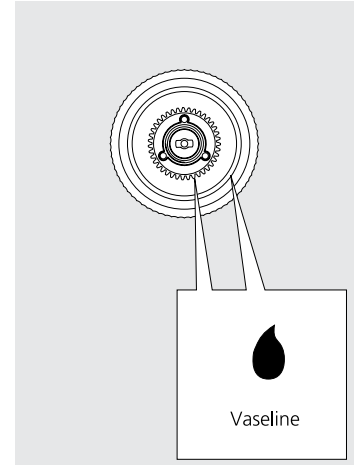
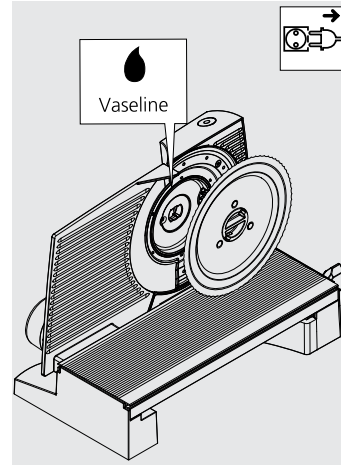
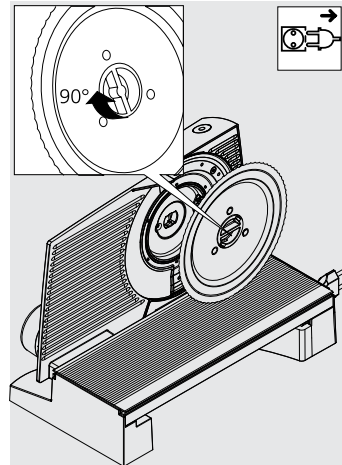
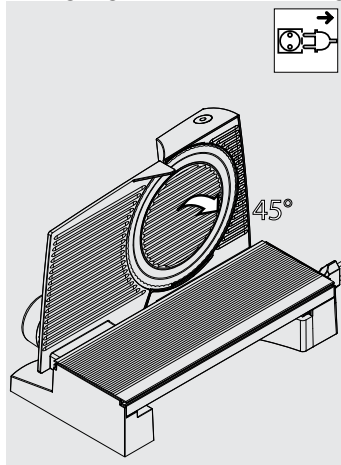


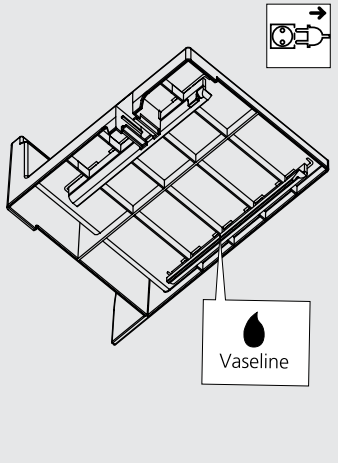
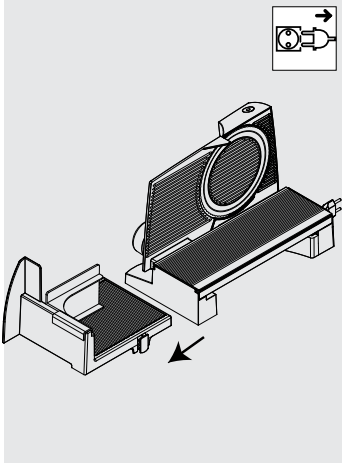
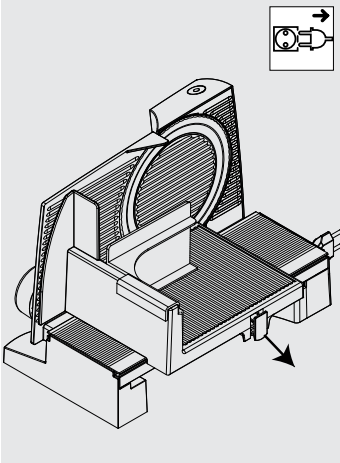
Arbeiten / Operation



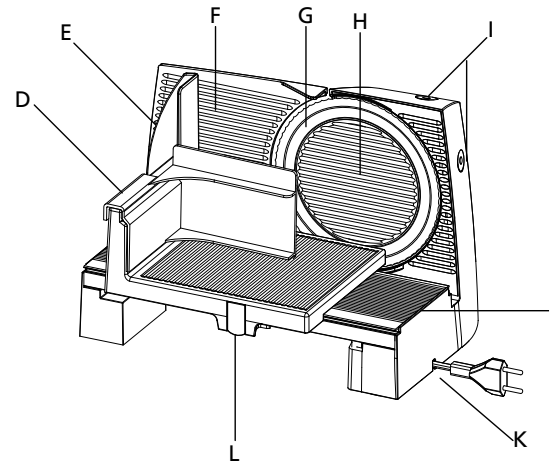
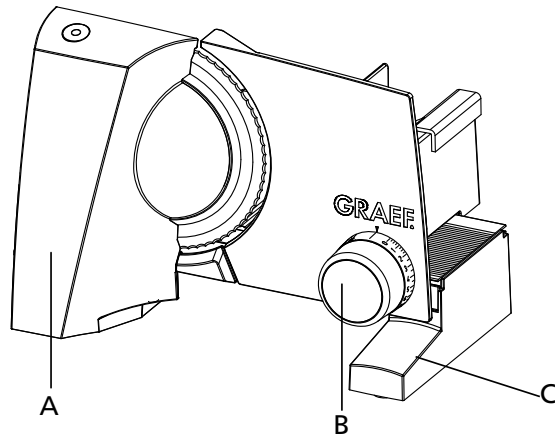
Reinigung/Messer / Cleaning/Blade



Schlitten abnehmen / Carriage removal



Technische Daten / Technical details EVO E 10 / E 11



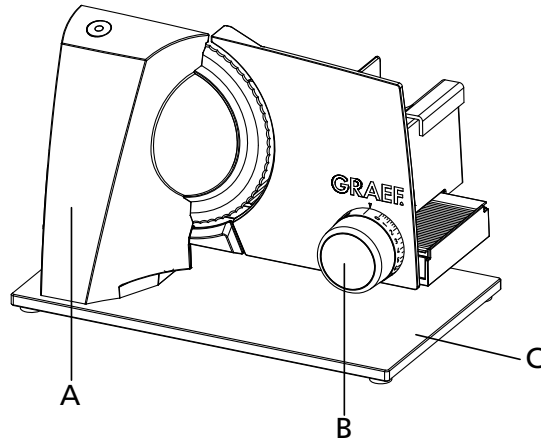
- A Gehäuse
- B Drehknopf zur
Schnittstärkeneinstellung
- C Standfuß
- D Restehalter
- E Schlitten
- F Anschlagplatte
- G Messer
- H Messerabdeckplatte
- I Moment- und
Dauerschalter
- J Schlittenprofil
- K Kabelfach
- L Schlittenriegel

Technische Daten:
 Arbeitsbereich: (LxBxH)
 345 x 225 x 240 mm
 Schnittstärke: 0 - 20 mm
 Schnitthöhe: 145 mm
 Schnittlänge: 225 mm
 Betriebsspannung: 230 Volt
 Leistung 45 Watt,
 max. 170 Watt

- A Housing
- B Control dial, for
adjustment of slicing
thickness
- C Anti-slip foot
- D Food holder
- E Carriage
- F Stop plate
- G Blade
- H Blade cover plate
- I Quick-action and
continuous operation
switch
- J Carriage profile
- K Cable compartment
- L Carriage lock

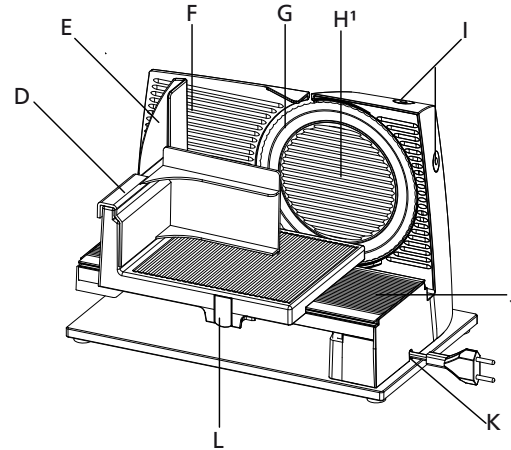
Technical data:
 Work space: (LxWxH)
 345 x 225 x 240 mm
 Slice thickness: 0 - 20 mm
 Cut height: 145 mm
 Cut length: 225 mm
 Operating voltage: 230 Volt
 Power 45 Watt,
 max. 170 Watt

Technische Daten / Technical details EVO E 20 / E 21 / EVO E 80 / E 81



- A Gehäuse
- B Drehknopf zur
Schnittstärkeneinstellung
- C Glasbodenplatte
- D Restehalter
- E Schlitten
- F Anschlagplatte
- G Messer
- H Messerabdeckplatte
- I Moment- und
Dauerschalter
- J Schlittenprofil
- K Kabelfach
- L Schlittenriegel

Technische Daten:
 Arbeitsbereich: (LxBxH)
 345 x 235 x 250 mm
 Schnittstärke: 0 - 20 mm
 Schnitthöhe: 145 mm
 Schnittlänge: 225 mm
 Betriebsspannung: 230 Volt
 Leistung 45 Watt,
 max. 170 Watt



- A Housing
- B Control dial, for
adjustment of slicing
thickness
- C Glas base plate
- D Food holder
- E Carriage
- F Stop plate
- G Blade
- H Blade cover plate
- I Quick-action and
continuous operation
switch
- J Carriage profile
- K Cable compartment
- L Carriage lock

Technical data:
 Work space: (LxWxH)
 345 x 235 x 250 mm
 Slice thickness: 0 - 20 mm
 Cut height: 145 mm
 Cut length: 225 mm
 Operating voltage: 230 Volt
 Power 45 Watt,
 max. 170 Watt

Inhoudsopgave

Veiligheidsaanwijzingen	7	Verwijdering	15
Uitpakken	9	Motor garantie.....	15
Eisen aan de opstelplaats.....	9		
Gevarenbronnen	9		
Kinderbeveiliging.....	9		
Kortstondig bedrijf	9		
Overbelastingsbeveiliging	10		
Snijgoed	10		
Snijden met momentschakelaar	10		
Snijden met continuschakelaar	10		
Resthouder	11		
Reiniging.....	11		
Waardebehoud mes.....	11		
Mes afnemen.....	12		
Slede	12		
Klantendienst.....	13		
Probleembehandeling	13		

Veiligheidsaanwijzingen

Dit apparaat voldoet aan de verplichte veiligheidsbepalingen. Maar ondeskundig gebruik kan tot persoonlijke letsels en materiële schade leiden.

Let voor het veilig handhaven van het apparaat op de volgende veiligheidsaanwijzingen:

- Controleer het apparaat vóór de toepassing op externe zichtbare schade aan behuizing, snoer en stekker. Neem geen beschadigd apparaat in bedrijf.
- Bij een beschadiging van de snoer van de machine mag deze slechts worden vervangen door de producent of diens klantendienst of een dergelijk gekwalificeerd persoon om gevaren te voorkomen.
- Reparaties mogen slechts worden uitgevoerd door een vakman of de Graef-klantendienst. Door ondeskundige reparatie kunnen aanmerkelijke gevaren ontstaan voor de gebruiker. Bovendien vervalt de garantieclaim.
- Een reparatie van het apparaat mag gedurende de garantietijd slechts worden uitgevoerd door de Graef-klantendienst, anders bestaat er voor navolgende schade geen garantieclaim meer.
- Defecte componenten mogen slechts worden vervangen met originele reserveonderdelen. Slechts voor deze onderdelen is gewaarborgd dat ze voldoen aan de veiligheidseisen.
- Dit apparaat mag niet door kinderen worden gebruikt. Houd het apparaat en de stroomkabel uit de buurt van kinderen.
- Kinderen dienen onder toezicht te staan, om ervoor te zorgen, dat zij niet met het apparaat spelen. Het apparaat moet steeds van het net worden gescheiden als er geen toezicht is, vóór montage, vóór demontage of reiniging.
- Het apparaat is er niet voor bestemd met een externe tijdschakelklok of een afzonderlijke afstandsbediening te worden gebruikt.
- Dit apparaat is ervoor bestemd in de huishoud en dergelijke toepassingen te worden gebruikt, zoals bijvoorbeeld: in medewerker keukens voor winkels en kantoren; op agrarische

erven; door gasten in hotels, motels en andere woonfaciliteiten; in ontbijtpensions.

- De netsnoer altijd aan de stekker uit de contactdoos trekken, niet aan de snoer.
- Vergelijk vóór het aansluiten van het apparaat de aansluitgegevens (spanning en frequentie) op het typebordje met de gegevens van uw elektrisch net. Deze gegevens moeten overeenstemmen zodat er geen schade aan het apparaat optreedt.
- Gebruik het apparaat niet als de snoer of de stekker beschadigd zijn.
- Laat vóór het verder gebruik van het apparaat een nieuwe netsnoer door de Graef-klantendienst of een geautoriseerde vakkracht installeren.
- Open in geen geval de behuizing van het apparaat. Worden er spanningleidende aansluitingen aangeraakt en de elektrische en mechanische structuur veranderd, bestaat er gevaar van stroomslag.
- Raak nooit aan onderdelen welke onder spanning zijn. Deze kunnen een elektrische

slag veroorzaken of zelfs tot de dood leiden.

- Draag het apparaat nooit aan de snoer.
- Transporteer het apparaat nooit tijdens bedrijf.
- Bedien het apparaat niet met natte handen.
- Draai de instelknop bij rusttoestand met de wijzers van de klok boven de nulstand uit tot de aanslag, zo dat de aanslagplaat de snede van het mes afdekt.
- Verpakkingsmaterialen mogen niet als speelgoed worden gebruikt. Er bestaat het gevaar van verstikken.
- Pak nooit met de vingers op de snede van het mes. Dit is zeer scherp en kan zware letsels veroorzaken.
- Verzeker u dat het apparaat vóór de reiniging of bij niet-gebruik is uitgeschakeld en niet aan het stroomnet is aangesloten.
- Controleer of de aanslag gesloten is (messnede afgedekt).
- Gebruik geen agressieve of schurende reinigingsmiddelen en geen oplosmiddelen.

- Hardnekkige vervuiling niet met een hard voorwerp afkrabben.
- Apparaat niet met water afspoelen of in water duiken.
- Het apparaat mag noch zonder slede noch zonder resthouder worden gebruikt, tenzij de grootte en vorm van het snijgoed het gebruik van de resthouder niet toelaten.

Uitpakken

Het uitpakken van het apparaat gebeurt zoals volgt:

- Neem het apparaat uit de kartonnen doos.
- Verwijder alle verpakkingsdelen.
- Verwijder eventuele etiketten op het apparaat (verwijder niet het typeplaatje).

Eisen aan de opstelplaats

Voor een veilig en foutvrij bedrijf van het apparaat moet de opstelplaats voldoen aan de volgende vereisten :

- Het apparaat moet op een vaste, vlakke,

horizontale en slip-vaste ondergrond met voldoende draagkracht worden opgesteld.

- Kies de opstelplaats zo dat kinderen niet aan het scherpe mes van het apparaat kunnen komen.

Gevarenbronnen

Het zeer scherpe mes (G) kan lichaamsdelen afsnijden. Bijzonders uw vingers zijn kwetsbaar. Grijp daarom niet in de ruimte tussen aanslagplaat (F) en mes (G), zo lang de aanslagplaat (F) niet volledig is gesloten, dat betekent onder "0" is ingesteld.

Kinderbeveiliging

Om het mes (G) te beveiligen (aanslagplaat (F) moet gesloten zijn, (dat betekent onder "0" staan) kunt u de slede (E) vóór het mes (G) schuiven en de sledevergrendeling (L) indrukken. De slede (E) zit vast.

Kortstondig bedrijf

Dit apparaat heeft een kortstondig bedrijf van 5 minuten.

Overbelastingsbeveiliging

Als het mes (G) bij het snijden door een hard voorwerp (bijv. bot) wordt geblokkeerd, schakelt het apparaat uit om de motor te beschermen. Verwijder het blokkerend voorwerp, houdt hierbij de vingers uit het gevarenbereik van het mes (G) en start het apparaat opnieuw.

Snijgoed

- Met het apparaat kunt u brood, ham, worst, kaas, fruit, groente etc. snijden.
- Snij in geen geval harde voorwerpen zoals bevroren levensmiddelen, botten, hout, blikken of dergelijk.

Snijden met momentschakelaar

- Leg een plateau, bord of dergelijk onder het apparaat.
- Kies de gewenste snijdikte (B).
- Druk het snijgoed zacht tegen de aanslagplaat (F) en leidt de slede (E) gelijkmatig tegen het mes (G).

- Houdt de bovenste schakelaar (I) gedrukt en klik de achterste schakelaar (I).

Indicatie: Zacht snijgoed (bijv. kaas of ham) is het best te snijden als het gekoeld is. Zacht snijgoed is beter te snijden als u het langzaam vooruit schuift. Bij het snijden van komkommers of wortels is het van voordeel als deze van te voren op dezelfde lengte worden gesneden en dan met de resthouder (D) worden toegevoerd.

Snijden met continuschakelaar

- Leg een plateau, bord of dergelijk onder het apparaat.
- Kies de gewenste snijdikte (B).
- Druk het snijgoed zacht tegen de aanslagplaat (F) en leidt de slede (E) gelijkmatig tegen het mes (G).
- Hou beide schakelaars (I) gedrukt en laat eerst de bovenste schakelaar los.
- De continuschakelaar is geactiveerd, u kunt nu het snijgoed snijden.

- Om de continuschakeling te reactiveren, drukt u één der twee schakelaars (I).
- Indicatie: Zacht snijgoed (bijv. kaas of ham) is het best te snijden als het gekoeld is. Zacht snijgoed is beter te snijden als u het langzaam vooruit schuift. Bij het snijden van komkommers of wortels is het van voordeel als deze van te voren op dezelfde lengte worden gesneden en dan met de resthouder (D) worden toegevoerd.

Resthouder

Het apparaat mag niet zonder resthouder (D) worden gebruikt, tenzij de grootte en vorm van het snijgoed het gebruik van de resthouder niet toelaten.

Zodra grootte of vorm van het snijgoed het gebruik van de resthouder toelaat moet deze worden gebruikt.

- Leg resten of kleiner snijgoed op de slede (E).
- Zet de resthouder (D) op de slederug en tegen het snijgoed.
- Ga door zoals van te voren bij "Snijden"

beschreven.

De resthouder (D) maakt het mogelijk kleiner snijgoed zoals bijv. paddestoelen of tomaten te snijden.

Reiniging

Trek de netstekker voordat u het mes afneemt.

Reinig de buitenzijden van het apparaat met een zachte, vochtige doek. Bij sterke vervuiling kan een zacht reinigingsmiddel worden gebruikt.

Waardebehoud mes

Voor een langdurige scherpte en waardebehoud van uw Graef mes adviseren wij het mes regelmatig te reinigen, bijzonder na het snijden van gepekeld vlees resp. ham. Deze bevatten zouten welke, als ze zich langer op het mesoppervlak bevinden, zogenaamde „vliegroeust“ kunnen vormen (ook op „roestvrij“ edelstaal). Ook bij het snijden van snijgoed welk veel water bevat, bijv. tomaten of komkommers, kan zich door ontbrekende of foute (te „natte“) reiniging roest op het mesoppervlak vormen.

Vandaar adviseren wij het mes direct na gebruik met een vochtige doek en zonodig iets afwasmiddel te reinigen. Geef het mes nooit in de vaatwasser, enerzijds voor redenen van scherpteverlies en corrosiebestendigheid (zout grijpt de messen aan) en anderzijds vanwege de veiligheid bij het gebruik van het mes en bij het beladen en ontladen van de vaatwasser.

Mes afnemen

Trek de netstekker voordat u het mes afneemt.

Schroef het mes (G) regelmatig af en reinig het apparaat van binnen. Zeker dan als "sappig" snijgoed (tomaten, fruit, braadstukken etc.) werd gesneden. Behandel het mes (G) zorgvuldig.

- Trek de slede geheel naar u toe.
- Maak de afdekplaat (H) van het mes los, doordat u deze 45° naar rechts draait. Indicatie: U kunt de afdekplaat (H) van het mes naar keuze met de hand om 45° draaien of u steekt een geldstuk (bijv. 1 Euro) in de bedoelde spleet en draait de afdekplaat (H)

van het mes om 45° . Druk niet te hard anders kan het gebeuren dat u het mes (G) direct erbij afneemt.

- Draai de messluiting om 90° naar rechts en neem het mes (G) voorzichtig eraf.
- Reinig de binnenzijde van het mes (G) met een vochtige doek.
- Van tijd tot tijd dient ook het mestandwiel te worden ingesmeerd.
- Het inzetten van mes (G) en mesafdekplaat (H) gebeurt in de omgekeerde volgorde. Zet de mesafdekplaat (H) in, draai deze om 45° tegen de wijzers van de klok tot deze kort vastklikt en niet eraf valt.
- Het mes inzetten moet met de grootste voorzichtigheid worden uitgevoerd, omdat het een zeer scherp voorwerp is.

Slede

Om de slede (E) beter te reinigen, is deze van het apparaat afneembaar.

- Trek hiervoor de sledevergrendeling (L) op de

rechter zijde van de slede (E) eruit.

- Trek de slede (E) naar u toe en neem deze eraf.
- Reinig alle onderdelen met een vochtige doek of onder stromend water.

Belangrijk: Slede niet in de vaatwasser reinigen!

Probleembehandeling

Probleem	Oorzaak	Oplossing
Slede is zwaarlopend	Sledegeleiding is vuil	Sledegeleiding reinigen en insmeren
Slede laat zich niet bewegen	Slede vergrendeld (kinderbescherming)	Sledevergrendeling losmaken

- Geef één keer per maand enige dropjes harsvrije olie of vaseline op de slede geleiding. Verwijder overtollige olie/vaseline met een zacht doek van katoen.

Klantendienst

Gelieve met uw dealer of de Graef-klantendienst contact op te nemen, als uw Graef-apparaat beschadigd is.

<p>Apparaat schakelt automatisch uit</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Kortstondig bedrijf: automatisch uitschakelen na ca. 5 minuten • Overbelastingsbeveiliging: Mes werd geblokkeerd 	<ul style="list-style-type: none"> • Apparaat weer inschakelen • Oorzaak voor de blokkade voorzichtig verwijderen, hierbij de vingers uit het gevaarlijk bereik van het mes houden en apparaat opnieuw inschakelen.
<p>Slijpgeluid aan mes</p>	<p>Mogelijke resten van levensmiddelen aan het mes.</p>	<p>Mes losmaken, reinigen en insmeren.</p>
<p>Mes is zwaarlopend</p>	<p>Mestandwiel heeft geen vet meer of is vuil.</p>	<p>Mes losmaken, reinigen en de binnenzijde van het mes (mestandwiel) en de zwarte ring met vaseline insmeren.</p>
<p>Bedrijfsgeluiden nemen met toenemend gebruik toe.</p>	<p>De overbrenging is niet voldoende ingesmeerd.</p>	<p>Mes losmaken, reinigen en de binnenzijde van het mes (mestandwiel) en de zwarte ring met vaseline insmeren.</p>

Het mes snijdt niet meer goed.

Het mes is stomp en moet worden geslepen.

Stuur het mes in voor het slijpen. Neem a.u.b. contact op met onze klantendienst. 02932-9703677

Verwijdering

Dit product mag aan het eind van zijn levensduur niet over het normaal huishoudelijk afval worden verwijderd, maar moet op een verzamelpunt voor recycling van elektronisch, huishoudelijk afval worden verwijderd. Het symbool op het product en in de handleiding verwijst hierop. De werkstoffen zijn conform hun markeringen recyclebaar. Met het hergebruik, de stoffelijke verwerking of andere vormen van verwerking van oude apparaten levert u een belangrijke bijdrage ter bescherming van ons milieu. Vraag a.u.b. bij uw gemeentebestuur naar de bevoegde afvalverwerkingsplaats.

**2 jaar motor garantie (EVO E 10 / EVO E 20) /
3 jaar motor garantie (EVO E 80)**

Voor dit product overnemen wij aanvullend vanaf verkoopdatum 24 resp. 36 maanden motor

garantie. Uw wettelijke garantieclaims volgens § 439 ff. BGB-E blijven onaangetast van deze regeling. Niet inbegrepen in de garantie is schade, welke door ondeskundige behandeling of gebruik is ontstaan, evenals gebreken welke de functie of de waarde van het apparaat maar minimaal beïnvloeden. Verder is transportschade, voor zover wij dit niet moeten verantwoorden, van garantieclaims uitgesloten. Voor schade welke door een reparatie die niet door ons of door een van onze agenturen werd uitgevoerd is ontstaan is de garantieclaim uitgesloten. Bij een rechtmatige reclamatie zullen wij het gebrekkelijk product naar onze keuze repareren of met een product zonder gebreken vervangen.